

Der von Seiten zu zahlende Abonnement - Beitrag ist nach jeder Sonntagsbeilage pro Jahr 88, 8, 40, d. halbjährliche 48, 40, p. Quartal 2, 10, pro Woche 17 Kopek. Mit Verbindung d. Quartals 2, 25. Das Ausland pro Quartal 2, 40. Dafür bei der Post 5 M. 61. Der Preis der einzelnen Nummer 8 Kopek, mit der Connex - Beilage 10 Kopek.

# Neue Podzener Zeitung

Erscheint wöchentlich  
12 Mal.

Redaktion, Administration und Expedition, Petrikauer-Straße Nr. 15 (im eigenen Hause). Filiale der Expedition in Lobs, Petrikauerstraße 148, in der Buchhandlung von R. Horn, Inhaber: J. Winkopf. Telefon 26-83.

Telephone Nr. 271.

## Morgen-Ausgabe.

Zuerst losen: Ein der 1 Seite pro E gepachte Rose verziert oder deren Raum 20 Kop. und auf der 2 Seite 10 Kopek, für das Ausland 10 Pfennig, ab 20 Pfennig, ab 20 Pfennig, deren Raum. — Zuerst werden durch alle Auslands-Bureau des In- und Auslandes angenommen.

10. Jahrgang.

Sonnabend, den (19. November) 2. Dezember 1911.

Abonnements-Exemplar.

Большой театръ

## Рафаила Адельгеймъ

(съ собственной труппой)

Въ среду 28 ноября

Въ четверг 24 ноября

Въ воскресенье, 27 ноября,  
прощальная гастроль

15487

КРУЧИНА. ТРИЛЬБЫ. Разбойники.

Билеты продаются въ кассѣ Большого театра.

## Zirkus A. Devigné

(Zirkusovыи, зоо-  
жаныи, der Tegelmann-  
und Djelema-Strasse).

Sonnabend, den 2 Dezember: Große Vorstellung  
zum Benefiz des Petersburger Ballettmeisters Herrn

**ANTONIO**

Am diesem Abend führt die musik. Compagnie "Antonio" zum 1. Mal in Lobs folgende Nummern aus: 1) Das dressierte El. 2) Professor der weißen, roten, blauen und schwarzen Magie, Herr. 3) Grandioso der Grandiosen des Publikums. 4) Rückkehr vom Ball (Ballett). 5) Hier, dort, unten und oben. 6) Amerikanisches Duell. 7) Amerikanischer "Cafe-Wall". Zum Schluss der Vorstellung Aufz. der Ausstattungs-Antonionne.

„Der Waldräuber“ Antonio. In dieser Vorstellung wirkt das ganze Personal mit.

2. Dezember: **Troupe Banolla** Le Dernière Crédit. Les hommes volants. Titel. Menschen. — Anfang abends 8, 1/2 Uhr.

## „Colosseum“ Familien-Varieté und Cabaret

— Zuschauers-Strasse Nr. 53 — Täglich Vorstellungen mit abwechslungsreichen Programmen. Sonn-

und Feiertags von 5 Uhr Nachmittags Vorstellung. (14715)

Billigste und sehr praktische Belaufung für Wohnungen, Fabriken Villas und and. Gebäude vermittelt

Explosion ausgeschlossen. Bergeht nicht den Sauerstoff, der in beleucht. Räumen befürchtlichen Lust. Brennt ohne Geruch u. Rauch. Angenehm u. hygien. wie Elektricität, aber bedeutend billiger. Günstige Einrichtung der Beleuchtung und Belebung vermittelst Gas aus mit neuem englischen Apparaten besorgt „Promień“, Warschau, (Eduard. Vossatz) Kostenanfälle und Preissilben gratis.

„Promień“, Warschau, (Eduard. Vossatz) Kostenanfälle und Preissilben gratis.

Montag 8 Uhr abends: Mittagsstunde. (Oberpaktor Augenstein.)

Freitag vormittags 10 Uhr: Gottesdienst in polnischer Sprache.

Säntumissionssaal.

Sonntag nachmittags 4, 1/2 Uhr: Jahresfeier des Jungfräuleinvereins der St. Johanna-Gemeinde.

Konfirmandensaal des St. Matthäi-Kirche.

Sonntag vormittags 10, 1/2 Uhr: Mittagsstunde. (Pastor Dietrich.)

Kantorat in Dombrowska.

Sonntag 1/2 Uhr abends: Mittagsstunde. (Pastor Dietrich.)

Christliche Gemeinschaft.

Nene Promenade Nr. 11. (zwischen dem deutschen Gymnasium und dem Neuen Rathaus.) (Pastor Pacholski.)

Sonntag, 9, 1/2 Uhr vormittags: Gebetsstunde.

6, 1/2 Uhr nachmittags: Jungfrauenstunde.

7, 1/2 Uhr abends: Evangeliumsverkündigung.

Donnerstag 8 Uhr abends: Predigt der Konfirmanden.

Freitag, den 8. bis Sonntag, den 10. Dezember sind täglich Konfirmandenversammlungen zur Bestellung des Glaubens im Saal Glawna-Strasse Nr. 81 (Gemeinde „Unter“).

Die Versammlung an jedem der drei Tage beginnen um 9, 1/2 Uhr vormittags, 8, 1/2 Uhr nachmittags, 7, 1/2 Uhr abends.

Adventisten-Gemeinde.

Büro: Lubelska-Strasse Nr. 19, Hol, links, 1 Treppa.

Sonntag, 6 Uhr abends: Vortrag über Alkohol und Bibel.

Freitag, 8 Uhr abends: Vortrag.

Sonntags, 10 Uhr vorm. : Sabatsschule.

11 Uhr Predigt.

Prediger: G. J. Lubelski.

2. Dezember.

Sonnen-Mittag 7 U. 54 M. Mond-Mittag. 2 U. 14 M. Sonnen-Uhr. 4, 1/2 U. Mond-Uhr. 2 U. 48 M.

Geben und verdienstwürdige Tage.

1870 Schlacht bei Lützen und Borsigau. Schlacht bei Waller zurückgeschlagen. Schlacht bei Champigny. 1852 Napoleon III. als Kaiser proklamiert. 1849 Stiftung des Franz Josephorden durch Kaiser Franz Joseph I. 1849 Regierungsantritt Kaiser Franz Joseph I. Abdankung Kaiser I. Kaiser von Österreich zu Wien. 1858 Pedro II., der letzte Kaiser von Brasilien. 1858 Die Freiheit der Niederlande wird zu Amsterdam und Wilhelm I. als niederländischer König proklamiert. 1805 Preußische Schlacht bei Waterloo. 1804 Napoleon lädt sich zum Kaiser. 1847 Fernando II. Kaiser der Preußischen Monarchie.

Die Kirchliche Nachrichten.

Trinitatis-Kirche.

Sonnabend, 7 Uhr abends: Vorbereitung zum 1. Advent. (Pastor Hadrian.)

Sonntag vormittags 10 Uhr: Heilige 10, 1/2 Uhr. Hauptgottesdienst nach der Abendmahlsservice. (Pastor Hadrian.) Um 1, 1/2 Uhr: Gottesdienst nach der Abendmahlsservice in polnischer Sprache. (Pastor Hadrian.)

Nachmittags 2, 1/2 Uhr: Kindergottesdienst.

6 Uhr abends: Abendgottesdienst. (Pastor Gerhardt.)

Montag um 8 Uhr abends: Missionssstunde. (Pastor Hadrian.)

In der Armenhaus-Kapelle, Djelema-Strasse Nr. 58.

Sonntag, 10 Uhr vormittags: Djelema-Gottesdienst.

Jungfrauenheim, Konstantinopel-Strasse 40.

Sonntag, nachmittags 7 Uhr: Versammlung der Jungfrauen.

Junglingsheim, Novo-Lagowstrasse Nr. 81.

Sonntag, nachmittags 7 Uhr: Versammlung der Jungfrauen.

Kantorat, Warszawska-Strasse Nr. 82.

Dienstag, 7, 1/2 Uhr abends: Mittagsstunde. (Pastor Lubelski.)

Kantorat (Gubaid), Myszkowska-Strasse Nr. 85.

Donnerstag, 7, 1/2 Uhr abends: Mittagsstunde. (Pastor Lubelski.)

Kantorat (Balow), Balow-Strasse Nr. 6.

Freitag, 7, 1/2 Uhr abends: Mittagsstunde. (Pastor Lubelski.)

Die Amischoche hat Herr Pastor Hadrian.)

St. Johannis-Kirche.

Sonntag (Wochenende): Vormittags 10 Uhr: 10, 1/2 Uhr. Hauptgottesdienst. (Oberpaktor Augenstein.) Predigt.

Montag 1, 10-12 Uhr.

Nachmittags 2, 1/2 Uhr: Kinderlehrer: (Pastor Dietrich.)

Nachmittags 6 Uhr: Abendgottesdienst. (Oberpaktor Dietrich.)

Die Amischoche hat Herr Pastor Hadrian.)

und Alderlen-Wächters, denn die britische Regierung behauptet, sich in der Zeit zwischen dem 1. und dem 21. Juli um nähere Auskunft über die wirtschaftlichen Absichten des deutschen Vorgehens in Aden zu bemüht, aber aus Berlin keine Antwort erhalten zu haben, während Herr v. Alderlen-Wächter bestreitet hatte, daß bis zum 21. Juli eine solche Frage ergangen sei. Es scheint, daß die Differenz hier einmal in der Definition des Begriffes Frage und zweitens in der verschiedenen Bewertung der Unterredungen liegt, die der deutsche Botschafter in London während der Zeit mit den englischen Staatsmännern hatte. Zedenfalls blieb dieser Punkt bei den bevorstehenden Verhandlungen im Reichstage noch weitere Ausklärung finden.

Allein noch wichtiger als dieser Rückblick in die unerfreuliche Vergangenheit ist — und das haben auch sowohl Grey als Asquith betont — der Ausblick in die Zukunft.

Und in dieser Beziehung ist vor allem die Verstärkung der beiden Staatsmänner von Bedeutung,

dass es keine geheimen Verpflichtungen, keinen geheimen Vertrag irgendwelcher Art, der dem englischen Volke nicht vollständig enthüllt worden wäre", gäbe. Die Herren Asquith und Grey bestreiten damit ausdrücklich das soeben noch von dem englischen Oberst Haber behauptete Bestehen einer englisch-französischen Militärkonvention, und einer solchen feierlichen Verstärkung muß man wohl über alle Glauben schenken. Aber, so wird man leicht hinzufügen müssen, wenn England keinerlei bindende Verpflichtungen gegenüber Frankreich hatte und sich doch für dessen Interessen in dieser Weise ins Zeug legte, so läßt sein Verhalten nur die Deutung zu, daß es sich entweder die Rolle eines Schiedsrichters der Welt annehmen oder aber jeden Machtaufschwung Deutschlands in feindseliger Weise verhindern wollte.

Jetzt, nachdem die Auflösung Greys noch deutlicher als die des Staatssekretärs v. Alderlen-Wächter gezeigt haben, wie nahe wir vor einem Kriege standen, verschieren die englischen Staatsmänner, daß sie von Feindlichkeit gegen Deutschland weit entfernt seien. Es sei Englands einziger Wunsch, mit Deutschland auf gleichem Fuße zu leben, versichert Herr Grey, und Asquith fügt hinzu, daß England keiner Macht, die einen Platz an der Sonne sucht, im Vieh steht. Unsere Erfahrungen in der Marokko-Kongo-Frage haben uns bewiesen, daß die britischen Staatsmänner bisher nicht nach diesem Grundsatz handelten. Wenn sich das in Zukunft ändert und seine Worte in Tat umwandeln sollen, so wird man das in Deutschland gewiß mit Freude aufnehmen, und wir werden dann auch unsere Gefinnung gegenüber England einer Revision unterziehen können. Aber wir sind durch Schaden klug und vorsichtig geworden und werden mit jenem gebrochenen Mützen, das in der internationalen Politik im allgemeinen und den Engländern gegenüber im besonderen angebracht ist, die weitere Entwicklung der Dinge abwarten. Vielleicht wird schon das Verhalten Englands bei den früher oder später zu erwartenden Verhandlungen über die Überprüfung unseres neu erworbene Kolonialbesitzes durch spanisches Gebiet eine Probe auf das Gemüse.

Mit einem kräftigen Fragezeichen möchten wir aber zum Schluß noch Greys Verstärkung versehen, daß Englands Freundschaft mit Frankreich und Russland eine Garantie dafür sei, daß keine der beiden Mächte eine aggressive Politik gegen Deutschland verfolgen werde. Was Russland anstreift, so rechnet die deutsche Diplomatie für die Zukunft, wenn einmal Italien aus dem Dreieck aussteht und auscheidet, weil eher mit einem engeren Zusammenschluß als mit der Möglichkeit eines Konfliktes, und was Frankreich angeht, so bildet für uns — und das gilt nicht bloß für dieses Land — eine weit stärkere Garantie als die Friedensliebe Englands die Wehrkraft Deutschlands und die ehemalige Einflusslosigkeit des 85-Millionen-Volkes, jeder Verleugnung seiner Interessen oder gar seiner nationalen Ehre mit Einsicht aller seiner Kräfte zu begegnen.

Die Kirchliche Nachrichten.

Deutschland und England.

(Von unserem Berliner Korrespondenten.)

Berlin, 30. November.

Die durch die Ausführungen des Premierministers Asquith ergänzte Rede des Staatssekretärs Sir Edward Grey hat in Deutschland keinerlei Überraschung, weber eine angenehme noch eine unangenehme, hervorgerufen, denn wir hatten nebst einer Kriegserklärung, noch eine Friedenserklärung erwartet. Immerhin wird man einräumen müssen, daß Greys Rede sich recht vorteilhaft von der am 21. Juli gehaltenen des Staatssekretärs Lloyd George unterschied, die, wie man erst nachträglich erfahren hat, beinahe das Signal zu einem deutsch-englischen Krieg geworden wäre. Man wird es zum Schluss auch begreiflich finden, daß Sir Edward Grey seine Fanfare zu rechtfertigen sucht, aber das ist ihm gründlich misslingen. Er möchte zugeben, daß das Londoner Kabinett seine Information damals „aus anderen Kreisen“ und „in der Presse“, d. h. natürlich von der deutschfeindlichen bezog, und daß es sogar auf „Gesichter, die unter den Engländern verbreitet seien“, es handelte sich hierbei um die angebliche Bandung deutscher Schiffe in Agadir, mehr Wert legte als auf die Worte der deutschen Regierung, denn trotz der Auflärungen, die Graf Wolfskehl am Mittag des 21. Juli gab, hielt Lloyd George am Abend desselben Tages seine anmaßende Rede. Ein erheblicher Gegensatz besteht hierbei zwischen den Erklärungen Greys

## Reine Friedenssehnsucht der Türkei.

Konstantinopel, 1. Dezember.

Der Minister des Äußeren erklärte gestern einem Abgeordneten, Italien täte sich, wenn es graute, die Türkei suche den Frieden.

Italien und Russland ist nach dem „Moniteur Oriental“ ein Übereinkommen zwischen gekommen, das den Kriegsgefangenen beider Mächte britischen Verlehr mit der Freiheit gestattet. Auf der Flotte verblieben, die Türkei habe in Wien das Agreement für den Senator Maurojeni Pet als Botschafter nachgesucht. Maurojeni ist Griech, etwa 60 Jahre alt, war früher einmal Fürst von Samos und Gesandter in Washington. Er ist ein intimer Freund des

Großwesirs Said. Die Veröffentlichung des Briefes über seine Ernennung soll unmittelbar vorstehen.

Entsendung Mahmud Multhar Pascha nach Deutschland.

Es kann nicht unbemerkt bleiben, daß einer der wichtigsten Staatsmänner, über die die neue Türkei verfügt, im gegenwärtigen Augenblick nach Deutschland entsandt wird.

Konstantinopel, 1. Dezember.

Der frühere Marineminister Mahmud Multhar Pascha ist heut nach Berlin abgereist.

Es ist möglich, daß Mahmud Multhar, der zur Zeit der Militärvölker vor drei Jahren auch das Kriegsministerium verwaltet hat, zu Waffen- und Munitionsländern nach Wien geschickt wurde, nur würde er dann wahrscheinlich nicht gerade Berlin als Reiseziel gewählt haben. Man hat umso mehr einen Grund, an eine diplomatische Mission des Paschas zu glauben, als er der Chef der israelischen Sondergesandtschaft gewesen ist, die erst vor kurzem nach langer Vorbereitung in Libanien war. Mahmud Multhar, der um 1890 seine militärische Ausbildung beim zweiten preußischen Garderegiment in Berlin gesessen hat, ist als aufrichtiger Freund Deutschlands bekannt. Man erinnert sich auch, daß ihm während der großen Aprilsphäre der Konstantinopeler Truppen deutsche Intervention das Leben rettete; ein Schiff der deutschen Flotte ermöglichte es ihm, damals an Bord des Norddeutschen Lloyd-Dampfers „Bavaria“ und mit ihm nach Aten zu gelangen.

Die Kreuzfahrten der Araber.

Paris, 1. Dezember.

geltete, entdeckte er siebzehn gräßlich angerichtete Leichen, von denen die Mehrzahl gekreuzt waren. Eine nähere Untersuchung der Schußwunden zeigte, daß die Opfer gefangen genommen und dann ermordet worden waren. Unter den Toten wurden ein Arzt und vier Gehilfen des Noten Kreuzes entdeckt. Die Abteilung des Noten Kreuzes war vorwährend dem Gewehrfeuer der Träger ausgesetzt.

### Der Dreikund und der Krieg.

Die Wiener klerikale „Meischpost“ bringt, wie ein Telegramm aus Wien meldet, eine interessante römische Information. Danach hätten dort in den letzten Tagen Bourparlers stattgefunden, die sich auf den Abschluß des Dreikundvertrages bezoogen. Diese Bourparlers seien vom französischen Botschafter am Tribunal Barrois eingeleitet worden. Die Grundlage der Verhandlungen bildete der Vorschlag, Italien solle den Dreikund verlassen und sich der Allianz und den Freundschaften Frankreichs anschließen. Seitens Italiens hätte diese Aussprache eine sympathische Ausnahme gefunden, und es sei nicht unwahrscheinlich, daß Italien den Dreikund verlassen und sich dem Zweikunde anschließen werde. Die Verantwortung für diese Angaben muß ganz der „Meischpost“, deren Beziehungen und deren Tendenzen bekannt sind, überlassen bleiben. Ein romisches Telegramm, das H. E. B. zugleich verbreitet, versichert im Gegenteil, daß alle Meliorungen, wonach sich aus dem afghanischen Unternehmen Italiens ein ungünstiger Rückschlag auf den Dreikund ergeben haben soll, auf der Confusa kategorisch als falsch bezeichnet werden. Es kann vielmehr als zweifellos gelten, daß der Dreikund infolge dieses Unternehmens sogar eine moralische Kräftigung erfahren werde. Dies bleibt freilich abzuwarten.

## 2500 Mann amerikanische Truppen für China.

New-York, 1. Dezember.

Der amerikanische Gesandte in Peking hat, wie die Blätter melden, dem chinesischen Kabinett offiziell das Angebot der Washingtoner Regierung übermittelt, eine Truppenabteilung von 2500 Mann, die gegenwärtig auf den Philippinen stationiert sind, zur Offenhaltung des Eisenbahns von Peking zur Küste und zum Schutz der Fremden zu entsenden. Falls der chinesische Ministerrat die Dienste Amerikas annimmt, wird das Staatsdepartement den Botschafter Calhoun dadurch instruieren, daß diplomatische Korps zu verständigen, daß Amerika 2500 Mann in Manila gemäß den nach dem Boxeraufstand übernommenen Vertragsverpflichtungen bereithalte. Der Zweck dieser Truppenabteilung ist, die Verbindung zwischen Peking und der Meeresküste aufrecht zu halten, also keineswegs eine gewaltsame Einmischung. Calhoun hat die Abfertigung der gestern nach Shanghai abgegangenen Marinestrompagnie zum Schutz der Methodistenmission verlangt, in der hundertvierzig amerikanische Missionäre wohlen.

Nach einem späteren Nobellegramm gibt das Staatsdepartement bekannt, daß von ihm ausgegangene Auerkriete von Truppen zum Schutz der Fremden und zur Sicherung der Verbindung zwischen Peking und der See sei nicht an China, sondern an das Kollegium der fremden Gesandten in Peking gerichtet gewesen.

In Bekämpfung unserer Bemerkungen wird offiziös mitgeteilt, daß die Entsendung von zweihundert Mann der Tsingtauer Garnison zunächst nach Tientsin zu dem Zwecke erfolgt, um die Truppen für eine eventuelle Verstärkung der deutschen Besatzung in Peking schnell zur Hand zu haben. Die Besetzung der Kompanie (es ist die dritte des 3. Seebataillons) wird auf dem Begleitdampfer des ostasiatischen Kreuzgeschwaders „Titania“ erfolgen, der im allgemeinen zum Nachtransport für Kohle und Materialien bestimmt ist. Kommandant ist Hauptmann v. Bassewitz, und ferner gehörten der Oberleutnant Schauburg und Stompe sowie Lieutenant Welse der Kompanie an. Nach Eintreffen der Kompanie in Tientsin würden im ganzen 225 Mann deutsche Truppen dort zur Verfügung stehen, da noch 25 Mann vom ostasiatischen Marinabataillon unter Lieutenant Herber dort garnisonieren. Das in Peking stehende ostasiatische Marinabataillon zählt rund 125 Köpfe. Zum Ertrag für die nach Tientsin ersandten Truppen des 3. Seebataillons ist nun, wie gemeldet, ein Erfahrttransport von Wilhelmshaven aus bestimmt worden. Die Stärke der fünf Kompanien (einschließlich einer reitenden) des Seebataillons in Tsingtau beträgt 1200 Mann. Zu diesen würde noch der Mannschaftsbestand der Matrosenartillerie, der Feldbatterie, der Festeestationen usw. treten, so daß im ganzen 2275 Mann die Besatzung von Tsingtau bilden.

## Die Tyrannie der Suffragetten.

London, 1. Dezember.

Die englischen Frauen machen der Regierung das Leben recht sauer. Gestern wieder haben zwei Minister unter ihrer Tyrannie leiden müssen. Im City-Tempel wollte der Premier eine Ansprache an die Mitglieder des Mansfield House University Settlement halten. Das Haus, oder vielmehr die alte Kirche war jedoch so dicht mit Suffragetten besetzt, daß die Mitglieder des Sesshauses dagegen bedeutend in der Minderheit waren. Aber auch Gegner des internationalen

Politik der Regierung waren anwesen. Dann hatte der Premierminister die Rednertribüne freigegeben, als ihm ein Mann von der Gallerie zielte: „Wann, Mr. Asquith, werden Sie endlich dem Unterhause die Kontrolle der auswärtsen Angelegenheiten überlassen? Wollen Sie Versetzen freigeben?“ Die Versammlung war fast erstaunt über diese Unterbrechung. Auf Anfrage nach dem Stimmrecht für Frauen war sie bereits vorbereitet, aber dieser Angriff auf die anständige Politik war eine Überraschung. Doch schon hatten Politiker den bestig mit Wort und Tat protestierenden „Patrioten“ an die Lektüre beföhrt. Der Premierminister hub an: „Ich bin hierher gekommen“ — ein Dutzend Weiber begannen ein höllisches Geschrei, das Mr. Asquiths weitere Worte völlig überdeckte. Als ihnen endlich der Atem ausgegangen war, fing der Premierminister abermals an: „Ich bin heute hierher gekommen“ — aber er kam wieder nicht weiter. „Wir wollen nicht daß allgemeine Wahlrecht für die Männer, wie fordern das Wahlrecht für die Frauen!“ scholl es ihm in altjüngstlichen Rasselstimmen aus allen Teilen des Hauses entgegen. Die Politiker trugen ein halbes Dutzend hysterisch kreischender und mit Händen und Füßen um sich schlagender Damen zum Hause hinaus. Es wurde etwas ruhiger, und der Premierminister ließ sich wieder vernehmen: „Ich sagte, ich bin hierher gekommen“ — Aber wieder begannen die Weiber wie toll zu kreischen. Die Männer versuchten, sie niederguzuschlagen oder mit ihren Wässern und Tropfen zu überläufen. Der Premierminister blieb eine Weile stumm und starr auf die nicht mehr zu beherrschende Menge hin. Dann steckte er seine Notizen in die Tasche und — ging! — In und um Althampstead war gestern „Unsere Anna-Marie-Brigade“ zu Gehörtaufenden versammelt und mit ihnen ebenso viele entsetzte englische Hausfrauen — es sollen insgesamt über 20,000 Personen gewesen sein — um gegen Blooms Georges Versicherungsverein zu protestieren. Die Gräfin von Dercy führte den Vorwurf, aber sie und alle folgenden Redner wurden fortwährend von den Zuhörern unterbrochen, deren größter Teil die Versammlung für eine tolle Posse zu halten schien.

## Chronik u. Lokales.

Bodz — eine Goldmillionenkant.

Die von uns in der gestrigen Abend-Ausgabe gebrachte Notiz von dem Resultat der letzten, auf Veranlassung des Herrn Polizeimeisters unternommenen Befahrung der Einwohnerschaft von Bodz, hat in den weitesten Kreisen der Bevölkerung von Bodz und überall dort, wo hin die Nachricht gedrungen ist, das größte Interesse wachgerufen, denn es ist damit gewissermaßen eine offizielle Bestätigung dessen erfolgt, was der Einwohnerchaft von Bodz bereits bekannt war. Schon seit einiger Zeit wurde an der Hand ungenauer Angaben und in Beurteilung des bewohnten Flächenraumes behauptet, daß Bodz über

eine halbe Million Einwohner aufzuweisen habe, da aber keinerlei offizielle Angaben vorlagen, so wurde diese Behauptung stets recht zaghaft aufgenommen und häufig sogar widerlegt, da sie auf keinerlei statistischem Material beruhte. Nun sind alle Zweifel gelöst, es steht fest, daß Bodz gegen 510,000 Einwohner hat. Nichtin hat Bodz seit der im Jahre 1895 erfolgten letzten Volkszählung fast um 200,000 Einwohner zugenommen. Die größte Zunahme der Bevölkerung von Bodz läßt sich im Laufe der letzten zehn Jahre konstatieren. Durchschnittlich macht die Bevölkerungszunahme seit der letzten Volkszählung jährlich 12.187,5 Personen aus. Wenn man bedenkt, daß die Bodzter Industrie erst ein Jahrhundert alt ist, so ist das ein erstaunlicher Fall, daß in diesem Zeitraum eine Stadt von einer halben Million Einwohner herangewachsen ist.

Vor über hundert Jahren schlummerte Bodz im Bereich des Venezianer Gebiets, umgeben von jungfräulichen Waldungen, ungenannt und vergessen als ein armlicher Flecken. Durch nichts hob sich diese Niederlassung von ihrer Umgebung ab; ein kleiner schmugiger Ring, von dem aus sich einige Straßen nach rechts und links hinzogen, die spärlich mit einfachen Häusern bebaut waren, das war der Wohnsitz einiger hundert ausschließlich ackerbauenden Einwohner; von Hand war in dem Flecken keine Spur, denn das Städtchen lebte nur für sich und war von aller Welt abgeschieden. Damals kannten nur wenige den Flecken, der sich durch nichts als höchstens durch sein ehrwürdiges Alter auszeichnete.

In diesem hundertjährigen Zeitraum hat Bodz alle Epochen durchlebt; in die einzige Vergessenheit und Armut fiel ein Lebensfunke, der im Flecken angebaute unscheinbare Industriestütze ging auf, wuchs und entwickelte sich zu einem mächtigen Baum, der seine Zweige nach allen Weltrichtungen hin weit ausbreitete. Es ist wahr, es gab in der ersten Periode Reiten, wo Bodz, dieser mächtige Industriebaum, zu welken begann und in seinem Wachstum innehielt, ja zurückzugehen drohte, aber immer wieder raffte er die ihn verlassenden Kräfte zusammen

und strebte unenthaltsam zu der Höhe hinan, auf der wir Bodz heute erblicken.

Bodz wird auch als Goldmillionenkant wohl noch so manche Krisis überstehen müssen, sie wird sie auch überstehen, um aus einer jeden solchen kritischen Zeitsperiode versiegigt zu neuem, fröhlichem Schaffen hervorzugehen. Bodz wird er sprichlich weitergeben, solange noch jene Kraft sich beweisen wird, die der Bodzter Industrie ihren heutigen Glanz verleiht.

\* \* Das Ministerium für Handel und Industrie sandte dem Bodzter Börsenomitee ein Bulletin in Sachen der russischen Hammel-Einfuhr nach Frankreich zu. Gegenwärtig ist in Frankreich, im Zusammenhang mit der allgemeinen Lebensmittelversorgung, eine starke Nachfrage nach lebendem und geschlachtetem Vieh. Angesichts dessen wäre es, den Mittelungen der Russischen Handelskammer in Paris zufolge, wohl möglich, eine Ausfuhr russischer Schafe und Hammel in größerem Maßstab zu organisieren. Besonderer Nachfrage erfreuen sich auf den französischen Märkten russische Halblintrassen (russes mélis), aus russischen und Ramboillet-Rassen gezüchtet, gut geährdet, jedoch nicht zu fett. Organisieren könnte man die Ausfuhr nach Frankreich mit dem Bestimmungsort Marseille in größeren Partien, z. B. à 1500 Schafe, darunter etwa 500 Stück erster Gattung und ebenso viel von der zweiten und dritten Gattung. In Marseille finden alle diese Sorten Käufer. Angesichts der strengen Vorrichtungen über die Einfuhr von Hammeln und Schafen in Frankreich, die zum Teil russischer Provenienz sind, ist die Handelsabteilung gegenwärtig bemüht, Mittel und Wege ausfindig zu machen, um diese Einfuhr zu erleichtern. In einem zweiten Bulletin, das an das Bodzter Börsenomitee gerichtet ist, weist das Ministerium für Handel und Industrie auf den Därmehandel in Deutschland hin. Die Därme-Einfuhr nimmt in Deutschland einen größeren Umsatz an. Die Belieferung Russlands an der Einfuhr dieses Produktes wählt in der letzten Zeit mit jedem Jahre. Die aus Russland stammenden Därme werden in Russland überhaupt höher geschätzt. Einzelne Firmen erhalten die Ware aus den Petersburger Schlachtkäusen. Was die Preise für Därme anbelangt, so hängen diese lediglich von dem Umfang und der Qualität der Ware ab. So schwankt z. B. der Preis für Schafdarme in Berlin zwischen 20 Pfennigen und einer Mark pro Stück. Die Hauptabsatzpunkte für Därme sind Berlin und Hamburg. Welch große Bedeutung der Därme-Handel in Berlin hat, geht daraus hervor, daß dort ein besonderes Journal („Darmzeitung“) herausgegeben wird, das den Handelsinteressen dieses Produktes gewidmet ist. Die Adresse der Redaktion ist: Berlin W 9, Postdamer-Straße 4. Im Ministerium (Ottospolzgasse) — gegenüber Naomys Nr. 8 befindet sich ein Verzeichnis der größeren deutschen Darmhandlungen.

\* Von der Warschauer Wiener Bahn. Im Ministerium der Kommunikationen wurde der Beschluss gefaßt, im Sinne der Resolution des Ministerrats den Auslauf der Warschauer Wiener Bahn am 14. Januar 1912 zu vollziehen, angesichts der Unmenge von Interessen jedoch, die mit dieser Angelegenheit verknüpft sind, die bisherige Administration der Bahn noch auf zwei Jahre zu belassen, u. zw. unter aktiver Mitwirkung der Delegierten des Ministeriums der Kommunikationen und des Finanzministeriums.

\* Personalnachricht. Herr Dr. S. A. an der Spezialarzt für Haut- und Geschlechtskrankheiten, ist von seiner Auslandsreise zurückgekehrt und hat seine Praxis wieder aufgenommen.

\* i. Bestätigte Baupläne. Die Petrikauer Gouvernements-Verwaltung sandte dem Bodzter Magistrat nachstehende bestätigte Baupläne zu: Herz Klein zum Bau einer 2-stöckigen Poststube nebst Wirtschaftsgebäuden, an der Slawianskastr. 17 und Leiser Klein zum Aufbau eines 3. und 4. Stockwerkes auf das bereits bestehende 2-stöckige Fronthaus und eines 4. Stockwerkes auf der 3-stöckigen Offstine, an der Kotickinerstr. 17.

\* Die Emeritalkasse der Warschauer Wiener Eisenbahn. Vor der Gründung der gegenwärtigen Emeritalkasse der Angestellten der Warschauer Wiener Eisenbahn besaß diese Bahn eine sogenannte „Kasa Zjednoczenia“ (Vereinigungskasse). Die Mittel dieser Kasse erschöpften sich infolge der großen Anzahl von Emeriten, sie wurde im Jahre 1903 liquidiert und an ihrer Stelle wurde die Emeritalkasse angelegt. Während dieser Liquidation wurden die Einnahmen aller Teilnehmer berechnet, wobei allen Angestellten, die eine 10jährige Dienstzeit hinter sich haben, eine Pension zugestellt wurde, unter der Bedingung allerdings, daß die Pension erst dann zur Auszahlung gelangt, wenn der betreffende Angestellte seinen Posten an der Bahn aufgibt. Da die Kapitalien der Vereinigungskasse im Moment der Liquidation zur Vergütung der zuerst anfallenden Pensionen nicht ausreichten, so wurden die Angestellten, die im Dienste verblieben und denen eine Pension zugesprochen worden war, dazu verpflichtet, 4 pf. von ihrem Gehalt zur Stärkung der Mittel der Kasse zu zahlen. Dessen ungeachtet waren die Kapitalien der Kasse jedoch sehr gering, weshalb sich die Verwaltung der W. W. Eisenbahn verpflichtete, zur Bewehrung derselben jährlich 200,000 Mbl. einzuzahlen, welche Summe sie auch jedes Jahr auszahlt. Da der Staat, indem er die Bahn aufkauft, sowohl deren Aktiva wie Passiva übernimmt, so muß

er auch die Verpflichtung der Auszahlung dieser 200,000 Mbl. an die „Vereinigungskasse“ mit übernehmen.

Um sich über diese Angelegenheit Gewissheit zu verschaffen, die für die großen Scharen der älteren Angestellten der W. W. Eisenbahn von ungeheurer Bedeutung ist, begibt sich im Laufe nächster Woche eine besondere Delegation nach Petersburg.

\* Das Weihnachtsgeschäft soll nunmehr mit dem ersten Adventssonntag seinen Anfang nehmen. Es ist zugleich der erste der vier Sonntage vor dem Fest, die man den „blehernen“, „lupfern“, „silbernen“ und „goldenen“ nennt. Unsere Geschäftsräume haben sich durchweg auf alle eingerichtet, ihre Räder bieten des Herrlichen und Schönsten in großer Menge, die Weihnachtsausstellungen und Weihnachtsverläufe sind eröffnet und nun brauchen nur die Käufer in Scharen heranzukommen und ihre Wünsche zu befriedigen. Das ist die Hoffnung unserer Kaufleute, Handwerker und Gewerbetreibenden, damit auch ihnen durch eine sohnende Annahme eine Freude zum schubsten aller Feste bereitet werde. Ein Blick in den Anzeigeteil unserer Zeitung wird jedem Leser den Weg weisen, den er bei seinen Einkäufen einschlagen soll.

\* Casino. Die Direction des Kinematographenheaters „Casino“ bietet ihren Gästen gegenwärtig wieder ein recht unterhaltsames und belebendes Programm. Außer dem erfreulichen Drama stellen die hochkünstlerischen Films verschiedene reizende Naturansichten und sehr humorvolle Szenen dar.

\* Bodz im Nebel. Seit zwei Tagen wird Bodz von einem dichten Nebel beherrscht. Meteorologisch verhält sich die Sache so: Aufgrund langsamer Annäherung einer neuen, sehr umfangreichen Depression vom Atlantischen Ozean her, die nach den europäischen Nordmeeren gelangt ist, gab es im westlichen Europa Regenfälle mit starkem Nebelgewölk. Dieses Nebelgewölk hat sich also auch bei uns niedergelassen und zeigt sich den Frühstückstischen und den leichten Nachzimmern von seiner unangenehmen Seite. Anfangs konnte man tatsächlich die Hand kaum vor den Augen sehen, und man klappte langsam vorwärts, bis man sich eingemessen an den Nebel gewöhnt hatte. Die Straßenbahnen fuhren selbstverständlich „unter Licht“. Bodz im Nebel macht einen häßlichen Eindruck. Überall in den Häusern sah man Licht brennen, und viele Geschäfte hatten ebenfalls erleuchtet. Erst in den Mittagstunden hatte sich die dichte Nebelschicht gehoben, um einem normalen Zustand Platz zu machen.

\* r. Fabrikbrand. Heute, gegen 3½ Uhr nachts, ertönte wiederum die Alarmglocke, den Ausbruch eines Fabrikbrandes verhindend. Wie vor der vorigen Zeit wegen nur kurz konstatieren konnten, entstand das Feuer in dem an der Senatorsstraße Nr. 25 gelegenen Fabrikgebäude der Firma Horlicks & Stamkowitz und wurde zu demselben die Mannschaften des 2., 3. und 4. Bataillons der Freiwilligen, der städtischen sowie die Schleißlerschen und Leonhardischen Fabrikserweiter alarmiert. Nähere Einzelheiten bringen wir in der Abendnummer.

w. \* Wessen Pferde? Im Dorfe Kalina, Gemeinde Wiskitno, wurde eine 10jährige Stute eingefangen, die herrenlos umherirte. Dasselbe war auf den Feldern unseres Vorortes Baluth der Fall; auch hier wurde ein herrenloses Pferd eingefangen. Die reizmäßigen Eigentümer der Thiere können sich in den Verhältnissen vorerwähnten Gemeinden melden.

\* Plötzliche Todesfälle. Im Hause Przejazdstraße Nr. 61 ist am Donnerstag nachmittag um 2 Uhr die daselbst wohnhafte 59-jährige Thella Jigil plötzlich verstorben. — Desgleichen verstarb plötzlich in der Nacht zu Freitag in seiner Wohnung der Besitzer des Hauses Glinkastrasse Nr. 16, Wlodek Szczesniak, im Alter von 42 Jahren. Die Todesursache ist in beiden Fällen noch nicht festgestellt.

\* Ein tödlicher Unfall ereignete sich gestern nachmittag in der Scheiblerschen Bleiche an der Emilienstraße Nr. 6, und zwar kam hier der Arbeiter Ludwig Wieszkiewicz, 25 Jahre alt, der elektrischen Leitung zu nahe, so daß er an der Stelle zusammabrach. Der sofort alarmierte Arzt der Unfallstation konnte nur noch den bereits eingetretenen Tod konstatieren. Der Leichnam wurde bis zum Eintreffen der Gerichtsbehörden an Ort und Stelle belassen.

\* Bratataler Unfall. Als am Donnerstag abend gegen 9 Uhr der Retrait Leon Krawczyk durch die Widzewlastraße ging, wurde er plötzlich vor dem Hause Nr. von zwei Unbekannten überfallen und durch vier Messerstiche am Körper schwer verwundet. Er brach blutüberströmt zusammen, während die Messerhelden ihr Heil in der Flucht suchten. Der Verwundete wurde nach dem polnischen Hospital gebracht, wo an seinen Verletzungen gedweckt wird.

r. Unfall. Gestern abend wurde an der Kutschstrasse Nr. 12 ein gewisser Franciszek Andruszak, 27 Jahre alt, von einigen Säulen überfallen, die ihm einige Messerstiche am Kopf verbrachten. Der sofort alarmierte Arzt der Unfallstation legte dem Verwundeten den ersten Verband an.

r. Schläger. Am gestrigen Nachmittag entstand an der Brotmutterstraße Nr. 28 zwischen einigen Leuten eine Prügelei, in deren Verlauf der Arbeiter Zygmunt Stocznia, 30 Jahre alt, eine tiefende Wunde am Kopf davontrug. Den Verwundeten erzielte die erste Hilfe ein Arzt der Poliklinik.

r. Erkrankungen. Während des gestrigen Nachmittags erkrankten plötzlich auf der Straße nachstehende Personen: An der Lipowajstraße Nr. 38 die 40jährige Ewa Przybylska und an der Andraszjstraße Nr. 48 die 25jährige Sis-

nissoma Willkürschutz. In beiden Fällen wurde die Hilfe der Unfallstation in Anspruch genommen.

\* Diebstähle. Am vergangenen Donnerstag wurden der Polizei nachstehende Diebstähle gemeldet: Aus einem Stalle des Hauses Dolnarska Nr. 20 wurde der dortigen Einwohnerin Marie Brodelt ein Schmuck im Werte von 20 Rubel gestohlen; aus der Wohnung von Wladyslaw Lubwig an der Dzadowstr. Nr. 20 stahl ein Dieb einen Paletot im Werte von 24 Rubel; an der Alexandrowskstrasse Nr. 74 erbrachten unbekannte Diebe den Fleischerladen der Frau Verla Gelbard und stahlen Fleisch für über 30 Rubel; aus der Wohnung von Jan Mirewski an der Widzewskstrasse Nr. 118 wurden Kleidungsstücke im Werte von 30 Rubel geraubt; aus der Wohnung von Leib Brzezowicz, an der Widzewskstrasse Nr. 28 wurde ein Paletot im Werte von 30 Rubel entwendet; aus der Wohnung von Theodor Gebler an der Borekstr. Nr. 42 stahlen Diebe verschiedene Sachen im Werte von 43 Rubel; vom Bodenraum des Hauses Konstantinerstr. Nr. 50 wurden sechs Paar Stoszane im Werte von 40 Rubel gestohlen, die der dortigen Einwohnerin Michalina Dombrowska gehörten. Ferner wurde in der Nacht zum Freitag von unbekannten Dieben das Lederwaren-Magazin von Binsfeld, wie an der Sredniastrasse Nr. 1 erbrochen. Hier wurden verschiedene Lederwaren für 2000 Rubel und 326 Rubel in barrem Geste geraubt. Die von dem Diebstahl in Kenntnis gesetzte Polizei verhaftete bald darauf den Droshkensitzer Lech Zalubowicz, auf dessen Wagen sich sechs Säcke mit Lederwaren, die bei Binsfeld wie gestohlen wurden, befanden. Die Diebe selbst aber konnten bisher noch nicht ermittelt werden.

\* Unfälle. Im Laufe des gestrigen Tages wurde der Rettungswagen zu nachstehenden Unglücksfällen alarmiert: An der Przesieckstrasse Nr. 44 fiel der Strusch dieses Hauses Wenzel Kleinert, 78 Jahre alt, einen Schlaganfall und ist sein Zustand ein bedeutscher; vor dem Hause Targowisko Nr. 14 glitt die 34jährige Arbeiterin Marie Kiel aus und stürzte so ungünstig nieder, daß sie sich das rechte Bein brach. Die Verunglückte wurde nach ihrer am der Glownastr. befindlichen Wohnung gebracht; an der Sredniastr. Nr. 111 wurde der Arbeiter Jan Maciejewski, 26 Jahre alt, beim austauschen eines Fundaments von einer sich losgelösten Erdmauer verschüttet und erlitt Verletzungen an beiden Beinen; in der Fabrik, Widzewskstrasse Nr. 43, kam die 23jährige Arbeiterin Aniela Polchowska dem Transmissionsstrom zu nahe und wurde im Gesicht verletzt, und an dem Neubau an der Koninastrasse Nr. 7 wurde dem Maurer Ignacy Poplawski, 58 Jahre alt, aus Versehen ein Balken auf die rechte Hand geworfen, so daß er eine starke Verletzung davontrug. Ferner ereigneten sich gestern noch nachstehende Unglücksfälle: An der Petrikauerstrasse Nr. 53 stürzte der 52jährige Maurer Stanislaw Szczesny von einem Gerüst, wobei er sich Verletzungen am ganzen Körper zog, und an der Bawadzkastrasse Nr. 39 fiel der Dienstmagd Paulina Bozdzikowa ein Gewicht auf den Kopf, so daß sie gleichfalls eine starke Wunde davontrug. Nach ersterer Hilfe durch einen Arzt der Unfallstation wurden die Verwundeten an Ort und Stelle belassen.

## Bergnützungs-Anzeiger

Sonntagabend, den 2. Dezember.

Lodzer Männer-Gesangsverein. Im Vereinskiale Petrikauerstrasse Nr. 243, Biedermeier unter Beteiligung der Liedersängerin Fr. Elsa Gregor aus Berlin.

Nahfahrer Vereinigung "Union". Erstes Damen-Kränzchen mit launischen Vorlesungen im Vereinskiale, Petrikauerstr. Nr. 243.

Gesang-Verein "Danzsja". Schweinschlächten mit Gesang- und humoristischen Vorträgen im Vereinskiale an der Wulczastrasse Nr. 114.

Unterstützungs- und Geselligkeits-Verein "Antr". Familienabend mit diversen Vorträgen und Tanz im Vereinskiale, Gdonnastrasse 31. Musik des Scheiblerschen Orchesters unter persönlicher Leitung des Herrn A. Thonfors.

Altdörfischer Lehrer-Verein. Im Weißen Saale des Hotel Mannenfels, Konzert- und Tanzabend, unter Beteiligung bekannter Künstler.

Böhmisches Verein "Geska". Familienabend mit Musik- und humoristischen Vorträgen im Vereinskiale, Olguskastrasse Nr. 14.

Turnverein "Dombrowa". Im Vereinskiale Schweinschlächten und Tanzvergnügen.

## Kunstnachrichten, Theater u. Muß.

Janaia Familiär—Eli Kochanski-Konzert. Trotz einer gewissen Konzertübersättigung der letzten Wochen war das pianistische Debüt der jugendlichen Janaia Familiär von großem Interesse. Siegt in den bisherigen Leistungen ein gutes Stück harter technischer Arbeit, so berechtigt die mutige Art, der kräftige Anschlag und das Bestehe zu manieren zu manchen Hoffnungen. In der Beethoven'schen 81-ten Sonate liegt jetzt vielleicht noch manche Karte Subjektivität, denn Meint mangelt's an Ruhe und Klarheit, auch das Pedal will fundig gehandhabt werden, — doch das sind Fragen einer nahen Zukunft und die tief ausgeführte Allegro von Rachmaninoff be-

rechtigt die Annahme, daß Herr Familiär's pianistische Bestrebungen Feste tragen dürften. Eli Kochanski "rehabilitierte" sich wieder glänzend. Die Svendsen'sche "Romance" war in breiter, vornehmer Cantilene gespielt, in der Popper'schen Bearbeitung der Liszt'schen "Rhapsodie" lag Rhythmus und Massa und in der Piatz'schen Tarantella brillierte Kochanski mit glänzender Technik. Sowohl im Saint-Saëns-Konzert als auch bei den Cellopielen bemühte sich Herr Prof. Starzewski seiner begleitenden Aufgabe gerecht zu werden. Mit mehr oder minder Geschick.

L. F.

\* Die angekündigte Niedertafel des Lodzer Männergesang-Vereins findet heute abend im Großen Saal des Männer-Gesang-Vereins statt. Die Leitung des Männerchor somit des gemischten Chors ruht in den bewährten Händen des Vereinsdirigenten Herrn Carl Böppel unter dessen Leitung auch die Proben stattgefunden haben. Das Programm, das zuerst exquisit gewählt ist, weist folgende Darbietungen auf:

1. Teil.

1. Landnachtlied (Männerchor mit Pianoforte-Begleitung.)

2. a) Die Nachtigall (Mendelssohn)

b) Abend (Wolfe)

(Gemischter Chor.)

3. Drei altdänische geistliche Volkslieder.

a) Zum Namenstage Jesu. Aus Schlesien.

b) Auf dem Berge da geht der Wind. Altdänisches Maenlied.

c) Gottes Nacht, heilige Nacht. (Herr. Elsa Gregor, Lautensängerin.)

4. König Sigurd Rings Brantaar (H. Böllner.) (Männerchor mit Pianoforte.)

2. Teil.

5. a) Mitglied (Mendelssohn.)

b) Wandersied (Kunze.)

(Gemischter Chor.)

6. Das deutsche Lied (Hochhäuser.) (Männerchor mit Pianoforte.)

7. Vier fremdländische Volkslieder.

a) Au clair de la lune. (Dully.)

b) Sur le pont d'Avignon. (Kersting-Liedchen.)

c) Guanda che netti p' arida. (Venezian des Gundel.)

d) Su-nu. Schwedisches Sinten-Wiegen-Lied.

(Herr. Elsa Gregor.)

8. Frühlingslied (Goldmark.) (Männerchor mit Pianoforte.)

3. Teil.

9. a) Wie's daheim war (Wohlaemuth.)

b) Siampont des Südens. Hugo Künzli.

c) Tid e tid e tog (Hugo Künzli.)

10. Eine unbekannte Volkslieder.

a) Lang, lang ist's her.

b) Da, du

c) Beister (Fink.)

d) Ein lustiges Eichendorfflied (Elis Gregor.)

(Herr. Elsa Gregor.)

Edelheim-Gastspiele. Am 6., 7. und 10. Dezember finden im Großen-Theater 3 Gastspiele des bekannten Schauspielers Raphael Adelheim statt. Bei Aufführung gelangen "Kryzna", "Traxibis" und "Pasbożnik". ("Die Räuber" von Schiller.) Raphael Adelheim hat sich durch sein illustrielles Spiel die volle Gunst des Publikums und der Kritik der Presse- und Provinzästhetik erworben. Nach seinen Gastspielen bei uns wird sich der Künstler nach New-York begeben, wobei er von dem bekannten Impresario Adler eingeladen worden ist, um an dem dortigen Stadttheater in russischer Sprache zu spielen. Da Raphael Adelheim durch sein nachempfundenes Spiel die Aufmerksamkeit der Theatergäste stets fesselt, sehen wir seinem Auftritte mit besonderem Interesse entgegen.

## Telegramme.

Riga, 1. Dezember. (P. T. A.) Das Eis auf der Düne ist zum Stehen gekommen.

Riga, 1. Dezember. (P. T. A.) Auf den Ropihämmern der Firma Seeburg brach eine Feuersbrunst aus. Der Schaden beträgt zirka 80.000 Rubel.

Nischni-Nowgorod, 1. Dez. (P. T. A.) Auf der Wolga und der Oka herrscht Eisgang. Der Passagierverkehr mit den Nachbarhäfen wurde eingestellt.

Saratow, 1. Dezember. (P. T. A.) Hier wurde eine unerlaubte Seite entdeckt, in deren Betrieb sich verschiedene unterirdische Gänge befinden.

Feodosija, 1. Dezember. (P. T. A.) Die Navigation auf dem Asowschen Meer wurde eingestellt.

Wien, 1. Dezember. (P. T. A.) Gerüchten folge hat der Chef des Generalstabes von Glogendorf sein Einlaßungsgebot eingereicht. An seine Stelle soll der Departementsdirektor Chemorj ernannt werden.

Toito, 1. Dezember. (P. T. A.) Der frühere Kaiser von Korea machte vor Gericht eine Forderung gegen den Amerikaner Colbac geltend, welch letzterer in seiner Eigenschaft als finanzieller Weltat sich 530.000 Taels an-  
eignete.

Post.

Astrachan, 1. Dezember. (P. T. A.) Am 27. v. M. verstarb in Belyay am der Pest eine Person, während in Uchitsi am selben Tage eine Person erkrankte. Am 28. v. M. verstarben in Kubataghaj und Sarijub je 2 Personen.

Aussperrung der siedelnden Kräfte droshkenkutscher.

Paris, 1. Dezember. (Spez.) Das "Petit Journal" kündigt an, daß als Antwort auf den

Streit der Krofdroschenlenker die Gesellschaften einen Arbeitervertragsbruch vorsehen und die Aussperrung verfügen werden. Sie haben ihre Garagen geschlossen und durch Anschläge angeklagt, daß die Chauffeure, die die Arbeit heute nicht wieder aufnehmen, sich als dauernd ausgeschlossen betrachten können.

Spanische Scheinansprüche im Charb.

Paris, 1. Dezember. (Spez.) Der "Malin" meldet aus Tanger, daß nach einer Nachricht aus Elfar die Spanier Scheininteressen im Charbgebiet erwerben, wo sie bis jetzt noch keine wirklichen Kolonisten haben; die Spanier hätten unter falschen Ansprüchen zahlreiches Gelände angekauft; die Eingeborenen beschweren sich über diese Vorwände und eine lebhafte Bewegung sei von Seiten der lokalen Besitzer des Landes zu fürchten.

Kesselexplosion.

Toulon, 1. Dezember. (Spezialteil.) Eine kleine Kesselexplosion ereignete sich an Bord einer Dampfmaschine des Dreadnoughts "Voltaire". Ein Heizer war auf der Stelle getötet worden. Sein durchdringend verstimmtes Weinen wurde ins Hospital St. Maubrier gebracht. Ein anderer Heizer ist vor Schreck wahnsinnig geworden und mußte ebenfalls ins Krankenhaus gebracht werden.

Leichter Unfall des Papstes.

Rom, 1. Dezember. (Spezialteil.) Bei der heutigen morgigen Sitzung der Konzilierung der 18 neuen Kardinalen ereignete sich in dem Augenblick ein Zwischenfall, als Seine Heiligkeit der Papst von der Hedba Gestatoria herunterstieg, um auf dem päpstlichen Thron Platz zu nehmen. Papst Pius X. glitt aus und fiel nieder. Mehrere Kardinäle, die ihn umgaben, eilten hinzu und hoben ihn mit vielen Würde auf den Thron. Der Papst hat unter den Folgen des leichten Unfalls nicht gelitten und die Heiter konnte ihren Fortgang nehmen.

Zum russisch-persischen Konflikt.

Petersburg, 1. Dezember. (P. T. A.) Aus der vom russischen Gefunden in Teheran eingetroffenen Mitteilung ist ersichtlich, daß der Medschläch mit Stimmenmehrheit beschlossen hat, die Forderungen der russischen Regierung abzulehnen, wovon der Teheraner Ministerialrat die Kaiserliche Mission in Kenntnis setzte. Infolgedessen wurde heute mittag von der russischen Regierung der Befehl erlassen, die in Recht konzentrierten russischen Truppen unverzüglich gegen Teheran vorrücken zu lassen.

Teheran, 1. Dezember. (P. T. A.) Der Medschläch hat auf seiner heutigen Sitzung die in dem russischen Ultimatum enthaltenen Forderungen mit großer Stimmenmehrheit abgelehnt. Der Minister des Innern, der für die Akzeptierung der russischen Forderungen einztrat, hat sein Entlassungsgesuch eingereicht.

Dschulfa, 1. Dezember. (P. T. A.) Hier eingetroffen ist heute das 3. kaukasische Schlegel-Bataillon. Das Bataillon begibt sich morgen nach Tabriz, um die dort befindliche russische Truppenabteilung abzulösen.

Teheran, 1. Dezember. (P. T. A.) Die Beratung des Medschläch über das russische Ultimatum wird bei geschlossenen Türen fortgesetzt. Ein endgültiger Entschluß ist noch nicht gefasst worden. Auf den Straßen haben sich Protestversammlungen gegen das Ultimatum gebildet.

London, 1. Dezember (P. T. A.) Die "Times" drückt in einem Artikel über den russisch-persischen Konflikt die Ansicht aus, England habe seine Zustimmung zu den russischen, an Persien gestellten Forderungen gegeben. Die sich ausbreitende Anarchie im Sib-Persien sei ein Beweis dafür, daß die gegenwärtige persische Regierung nicht im Stande ist, ihre Pflichten zu erfüllen. Weiter wird in erwähntem Artikel der Hoffnung Ausdruck gegeben, daß Russland nicht übermäßig streng vorgehen werde, da Persien eine schwache Nation sei, Russland jedoch schon viele Vorteile geboten habe.

Zum italienisch-ägyptischen Krieg.

Tripolis, 1. Dezember. (P. T. A.) Die 7. Flotte ist um einen Kilometer weiter vorgedrungen. Vor dem Fort Hamidie, südlich von Sidi Mehrt, macht sich eine Bewegung des Feindes bemerkbar, der den Versuch macht, sich in Tadchur und Umarra zu verschanzen. Die Kräfte des Feindes werden auf 5000 Mann geschätzt.

Zur Revolution in China.

Mukden, 1. Dezember. (P. T. A.) Die Panik in der Stadt greift immer weiter um sich. Die Hotels im Norden der Eisenbahnstation sind mit Familien der Beamten überfüllt. Auf Grund von prinzipiellen Meinungsverschiedenheiten über das Wesen der Revolution haben sämtliche verantwortlichen Mäte des Botschafts die Stadt verlassen.

Shanghai, 1. Dezember. (P. T. A.) Gerüchten zufolge kam es in Shanghai gestern zu einigen unbedeutenden Zusammenstößen. Die Revolutionäre beabsichtigen, Wutschang zu verlassen und sich in das Yangtse zu zurückzuziehen. Die chinesischen Blätter verbreiten harsch das Gerücht von der Ermordung Yuan Shikais. Die Preise für Silber sind in rapidem Steigen begriffen.

Tokio, 1. Dezember. (P. T. A.) Die japanische Presse mißt der Einnahme der Stadt Hainan sowie dem Erfolge der Regierungstruppen keine allzu große Bedeutung zu. Die Presse erklärt, daß Japan, indem es Truppen nach China entsendet, nur um die Aufrechterhaltung der Unabhängigkeit Chinas bemüht ist.

## Börsenberichte

der "Neuen Lodzer Zeitung"

St. Petersburg, den 1. Dezember.  
Tendenz: Konds bekändig. Überbunden fest. Wertlosigkeit schwach.

Wechselkurs. gestern heute.

Wechselkurs auf London	M. 10. Pt. St.	—	—
Chef	London	94.65	94.67%
Wechselkurs	Berlin	103 <sup>1/2</sup>	103 <sup>1/2</sup>
Chef	Berlin	46.25	46.24

Donnerstag, den 30. November d. J., um 5½ Uhr abends, verschied nach kurzem schweren Leiden, unser lieber Vater, Großvater, Schwiegervater, Bruder, Schwager und Onkel.

# Gustaw Sima

im Alter von 54 Jahren. — Die Beerdigung des teuren Entschlafenen findet Sonntag, den 3. Dezember, um 2 Uhr nachmittags, vom Trauerhause Lipowastraße Nr. 33 aus, auf dem alten katholischen Friedhofe statt.

Die trauernden Hinterbliebenen.

ZARZĄD ŁÓDZKIEGO TOWARZYSTWA PLEGENOWANIA CHORYCH „BYKUR CHOLIM“ ninijszem zawiadamia, że w Niedzieli, dnia 3-go Grudnia r. b., o godz. 12-ej w południe, jako w rocznicę śmierci

b. p. Leona Rappaporta

odbedzie się w Synagodze przy Nowym Rynku № 10, nabożeństwo żałobne, na które zaprasza się krewnych, przyjaciół i znajomych.

Im Weißen Saale des Hotels Manneufl. Sonnabend, den 2. Dezember 1911:

## Konzert und Tanz-abend

des jüdischen Lehrer-Vereins.

Billets sind im Lokale des Vereins, Poludniowastr. № 20, von 6-8 Uhr abends zu haben. — Näheres in den Programmen.

Turnverein „Dombrowa“. Sonnabend, den 2. Dezember abends findet im eigenen Vereinslokal, Dz. 10, ein großes

Schwein-Schlachten statt, wozu die Herren Mitglieder nebst weiteren Angestellten ergeben eingeladen werden.

Hochachtungsvoll Der Vorstand.

N.B. Durch Mitglieder eingeführte Gäste willkommen.

15732

Franz Glugla Łódz,  
Poludniowastr. № 28. Telephon № 817.

Grösste Łódzer Elektr. Kaffee-Rösterei

„Triumph“

prämiert auf Inländischen und Ausländischen

Ausstellungen mit höchsten Auszeichnun-

gen — empfiehlt in riesiger Auswahl seine

vorzüglichen gebrannten und rohen Kaffees zu

anssersten Preisen.

15448

Für Nervöse und Herzleidende ausgezeichneten

Coffeinfreien Kaffee in Original-Packung.

Kolonial-Waren Engros - Lager.

Ueberrall verlangen!

Salomon Josifowitsch Czudnowski,

Stadt Alessandrow, Gouv. Jekaterinoslaw, Zukowskastraße,

eigenes Haus. 14643

Kaufe protestierte Wechsel von Geschäftslenten auf

das Jekaterinoslawer und Taurische Gouvernement.

GEGEN MAGEN-DARM-KATARH

abreiden, schlechte Verdauung, Säuren, Soda-

brennen, 30 Jahr berühmte Soda-Popsin-Pastille

von Russyn, 60 und 40 Kop. 15622

apotheke Ap. Kowalski, Warszawa, Granciosa № 10.

In Lods: In Drogenhandlungen und Apotheken

15623

Baume Bengué

Von Ärzten empfohlen als schmerzstillende Einreibung be-

sonders bei Neuralgien, Rheumatismus, Ischias, Migräne,

Gicht, Gelenk- und Kopfschmerzen.

Anwärterlich anzuwenden durch Einreibung auf der Haut und mit

Watte und Blinde umgeben. — Gefahrlos. — Prompt wirkend.

Man Verlangt in den Apotheken zuordnlich Baume Bengué von

Dr. Bengué, et Béante, Paris. — Preis per Sachet 1.50.

Echt nur mit Rosa-Banderolle und Namenszug

Dr. J. Bengué.

15422

Wahrung.

Bringe hierdurch zur gesetzl. Kenntnis, daß ich persönlich keinerlei

Wechsel ausgestellt habe, noch austelle, und daß ich für die von

meinem Manne, Wacław Szanzer, ausgestellten und in

Umlauf gelegten Wechsel nicht aufkommen werde. Dicjenigen, die

derartige Forderungen geltend machen, werde ich wegen Teilnahme

am Betrug zur gerichtlichen Verantwortung ziehen.

Olga Szanzer,

verm. Szanzerka.

15760

Eine Sammeln-Philatelistengesellschaft sucht energischen selbständigen

Spinnmeister

si gutem Gehalt. Ost. an die Exp. der N. L. G. unter № M. 17 erbeten.

Niedlerus und Herrausgeber A. Drewnig

15813

Theater-Varieté

## „Urania“

Vom 1. bis 15. Dezember 1911:  
Neues Programm.

Stepnoj  
Russischer Humorist und Harmonika-  
Brimus.

Fely-Poly-Trio  
Vorspielerin mititalijsk. Alt.

The Two Collard  
Beliebte Gladiator und plastische  
Pojen.

Kitty und Morris  
Slamerzeugendes englisches Duet.

Wojciech Wróblewski  
Polnischer Akrobatis.

Mlle J. Taczyńska  
Polnische Biederländerin.

5 Dobo 5. Gesang und National-  
Tänze

Mac Morris  
Exzentrier mit seinem Aeroplano.

Les Moiows  
Der städtische Equilibrist der Welt.

The Eugenes  
Modernes Jongleur-Alt.

Urania-Bio  
Serie neuer Bilder.

Gegen Renchhusen, und Quellen,  
Ullana, Rosy-  
und Aufschwungsalter, Überholose, Campion-  
sche, Gangarten und das Appellat an  
denzig die Herren

,Kosulin“ 15857

des Apothekers J. Sasaki in Brzeg-Altstadt.

Zu verlangen überall.

Frank Przy in Haag. Preis eines Blattos 1 Rhl.

Bei Bestellung von 2 Blattos Versendung gratis.

15732

PREPODAVANIE

ЯЗЫКОВЪ

Английского

природными англичанами

Французского

природными французы

Нѣмецкаго

природными немцами

Русскаго

природными russkimi

Польскаго

природными поляками

грамматика — конверса-  
ция — корреспонденция.

Проспект und пробы

уроки безплатно.

Курсы новых языков

Д-ра Куммера.

Петровская 79 и

Кароля 4. 15678

15732

Englisch!

15732

Dr. Wigger's (Sana-  
torium)

KURHEIM

Oberbayern

für Innere, Nerven-Kranken und

Erholungsbedürftige.

Modernste Einrichtungen, jeg-

licher Komfort (Lift etc.).

Prachtvolle Lage, grosser Park —

Das ganze Jahr geöffnet. — Pro-

spekt. — 4 Aerzte. 9012

15732

3000—4000 Rubel

auf 1. Nummer des Hypothek, außer-

halb der Stadt, auf vier Immobilien,

Wrt 14—15.000 Rbl., von verschieden-

en Werten zu leihen gestattet. Vermüller

berichtet. Ost. Ost. unter № M. 17 erbeten.

an die Exp. der N. L. G. unter № M. 17 erbeten.

15732

Dr. Saurer, Zahnarzt,

Petrakau Str. № 6

15732

Zähne

behandelt und plombiert nach

allen bewährten Methoden:

bestützt auf langjähriges Er-

fahren werden auch künstliche

Zähne aus Blech in Gold, Mantelzahn usw. aus Ve-

wahlweise angefertigt. Für we-

itig Vermöchte zu beobachtend

ermächtigten Preisen. Zahns

werden schmerzlos gezogen.

R. Saurer, Zahnarzt,

Petrakau Str. № 6

15732

Muständerin

Sprachlehrerin, erteilt Unterricht in de-

utschen, polnischen und engli-

schen Sprache. Offerten unter № M. 17 erbeten.

15732

Gardinen-Fahmann,

erste Kraft, Deutscher, sucht Kapital

ab. Tafelkarte aus Gründung einer

Gardinen in Russland. Offerten unter

№ M. 7528 auf RUDOLF MOSSE,

Berlin S. W. 19. 15732

15732

Lodzer Sport-

und Turn-

Verein.

Sonnabend, den 2. Dezember a. c. im

Vereinslokal, Dziga-Straße № 110.

15732